_____

دور الأدب في تدريس اللغة الإنجليزية
الحاجة إلى استخدام الأدب في الفصول الدراسية لمتعلمي اللغة الإنجليزية كلغة ثانية
أو كلغة أجنبية

هناء سعد المغيربي – قسم اللغة الإنجليزية ـ كلية التربية العجيلات – جامعة الزاوية
H.almgharbi@zu.edu.ly

===

Abstract

This research explores the role of literature in English Language Teaching (ELT), analyzing its advantages and challenges in enhancing language learning. Literature, as a rich and authentic linguistic resource, can motivate learners, develop critical thinking skills, and foster intercultural awareness. However, its integration in ELT classrooms is often debated due to potential barriers, such as syntactic complexity, lexical difficulty, and cultural unfamiliarity. This study aims to investigate the practical implications of using literature in ELT and provide recommendations for effectively incorporating literary texts into language instruction. The findings suggest that while literature has its limitations, its unique ability to engage learners and enrich their language skills makes it a valuable pedagogical tool.

 Key words:- English language Teaching, Second language, foreign language, classrooms, Literature,

خلاصة :

يستكشف هذا البحث دور الأدب في تدريس اللغة الإنجليزية، ويحلل مزاياه وتحدياته في تعزيز تعلم اللغة. يمكن للأدب، باعتباره موردًا لغويًا غنيًا وأصيلًا، تحفيز المتعلمين، وتطوير مهارات التفكير النقدي، وتعزيز الوعي بين الثقافات. ومع ذلك، غالبًا ما يكون

_____

دمجه في فصول تدريس اللغة الإنجليزية محل نقاش بسبب الحواجز المحتملة، مثل التعقيد النحوي، والصعوبة المعجمية، وعدم الإلمام الثقافي. تهدف هذه الدراسة إلى التحقيق في الآثار العملية لاستخدام الأدب في تدريس اللغة الإنجليزية وتقديم توصيات لدمج النصوص الأدبية بشكل فعال في تعليم اللغة. تشير النتائج إلى أنه في حين أن الأدب له حدوده، فإن قدرته الفريدة
على إشراك المتعلمين وإثراء مهاراتهم اللغوية تجعله أداة تربوية قيمة
الكلمات الرئيسية:-تدريس اللغة الانجليزية، اللغة الثانية ، اللغة الأجنبية، الفصول الدراسية، الأدب

1. **Introduction**

The intricate relationship between literature and language has been a focal point of academic discussions. Literature relies on language as its medium of expression, making it impossible to separate the two. Language, in turn, gains depth and richness through its literary use, which shapes its forms and functions. This interconnectedness highlights the importance of incorporating literature into English language teaching (ELT). Language educators play a vital role in this process, as their attitudes and beliefs about literature significantly influence how it is introduced and utilized in the classroom. Many educators acknowledge the benefits of using literary texts, such as novels, poems, and short stories, in language instruction. These materials not only expose students to diverse linguistic styles but also foster a deeper understanding of cultural nuances and enhance their ability to use English in varied contexts. Additionally, literature helps students develop an appreciation for the target language's culture, which can strengthen their motivation to learn.

2. Research Problem

The use of literature in ELT remains a contested issue. On the one hand, literature offers authentic language input and opportunities to develop linguistic and cognitive skills. On the other hand, many educators struggle with the challenges it presents, such as the complexity of literary texts and their cultural specificity, which may not align with the proficiency levels or

needs of EFL learners. The lack of consensus on how to integrate literature into language teaching leads to its underutilization or ineffective implementation in many classrooms. This research addresses the gap by analyzing the advantages and drawbacks of using literature in ELT and proposing practical strategies for its effective integration.

3. Research Aims

This study aims to:

1. Evaluate the benefits of incorporating literature into ELT classrooms, including its role in motivating learners and fostering critical thinking.

2. Identify the challenges educators face when using literature in language teaching, such as syntactic and lexical difficulties.

3. Provide actionable strategies for language instructors to effectively integrate literature into their teaching practices.

4. Explore how literature can promote intercultural awareness and empathy in a globalized educational context.

4. Research Questions

1. What are the key benefits of using literature in English Language Teaching?

2. What challenges do language educators and learners face when incorporating literature in ELT?

3. What strategies can be adopted to overcome the challenges associated with teaching literature in EFL/ESL contexts?

2. Literature review

2.1. Literature and English Language Teaching

The integration of literature in ELT classrooms has sparked debates among educators and researchers for decades. While it is widely accepted that literature can enhance second-language (L2) learners' language skills and cognitive development, some argue for a more cautious approach due to the potential challenges it poses. Limited language proficiency among EFL learners may hinder their ability to fully engage with complex literary texts (Alkhaleefa, 2017). Despite these concerns, literature remains a valuable tool for fostering intercultural awareness, emotional intelligence, and tolerance. Through literature, students gain exposure to diverse perspectives and experiences, which can lead to a greater appreciation of global

2.2. Research Supporting the Use of Literature in ELT

2.2.1. Literature and Motivation

Literature has been shown to enhance student motivation in language learning. According to Mevlana (2013), incorporating short stories into EFL classrooms can significantly improve students' engagement by making lessons more dynamic and relatable. Short stories, with their concise narratives and compelling themes, provide opportunities for learners to develop integrated skills, including reading, speaking, writing, and listening. For instance, students might discuss the themes of a story, write an alternative ending, or perform a dramatic reading, all of which encourage active participation and critical thinking.

2.2.2. Literature as an Authentic Language Resource

One of the most compelling arguments for using literature in ELT is its authenticity. Literary texts provide learners with examples of language used in realistic and meaningful contexts. The language in literature is carefully crafted, offering students exposure to sophisticated vocabulary and varied syntactic structures. Shazu (2014) highlights that literary texts can develop reading, writing, speaking, listening, and critical thinking skills, making them an invaluable resource. Kaya (2017) emphasizes that authentic materials, such as literature, help students internalize the target language more effectively. However, McKay (1982) stresses the importance of selecting texts that are suitable for learners' proficiency levels and that promote meaningful engagement, ensuring that students can interact aesthetically and intellectually with the material.

2.2.3. Cultural and Intercultural Awareness in a Globalized World

Literature serves as a bridge between cultures, promoting cultural and intercultural awareness. As Van (2009) notes, literature introduces students to the cultural values, beliefs, and traditions of the target language. In the era of globalization, this cultural awareness becomes even more critical, as learners need to navigate a world where shared values often transcend individual cultures (Tayebipour, 2009). For example, reading works by authors from

different cultural backgrounds can help students appreciate universal human experiences while recognizing cultural diversity. Maley (1989a) argues that this universal aspect of literature makes it an effective tool for developing learners' language competence in a globalized context.

2.2.4. Critical Thinking

Literature is a powerful medium for cultivating critical thinking skills. By engaging with literary texts, students learn to analyze, interpret, and evaluate information. Gajdusek and van Dommelen (1993) and Ghosn (2002) assert that literature encourages learners to think critically about characters, themes, and moral dilemmas. For example, a discussion about a novel's protagonist might lead to debates about ethical decision-making or social justice. Langer (1997) suggests that literature also allows students to reflect on their own lives and experiences, fostering personal growth alongside language development.

3. Challenges of Using Literature in ELT

3.1. Syntactic Complexity

One of the primary challenges of using literature in EFL classrooms is the syntactic complexity of many literary texts. Unlike standard English, literature often employs unconventional sentence structures and intricate syntax, which can be daunting for language learners. McKay (1982) and Savvidou (2004) argue that such complexity can impede comprehension and discourage learners. For example, a text with elaborate descriptions and non-linear narratives might overwhelm students with limited proficiency.

3.2. Lexical Difficulty

Similarly, the advanced vocabulary found in literary texts can pose significant challenges for learners. Robson (1989) notes that unfamiliar or archaic words can make it difficult for students to grasp the meaning of a text. This lexical difficulty may limit the effectiveness of literature in helping students achieve communicative competence. For instance, Shakespearean plays, while rich in literary value, may require extensive scaffolding to be accessible to EFL learners.

3.3. Cultural Barriers

Cultural references embedded in literary texts can create additional obstacles. McKay (1982) points out that literature often reflects the cultural norms and

values of the target language, which may be unfamiliar or confusing to learners. This issue raises questions about whether to prioritize the culture of the learners' native language (L1) or the target language (L2) in literature-based instruction. For example, a novel steeped in historical or cultural context might require extensive background knowledge to fully understand, which could frustrate students and hinder their learning.

5. Conclusion

This study highlights the significant potential of literature as a pedagogical tool in ELT, emphasizing its ability to motivate learners, foster critical thinking, and promote cultural awareness. Despite its challenges, literature offers unique opportunities for language development that are unmatched by other teaching materials. By addressing these challenges through thoughtful text selection, contextual support, and innovative teaching strategies, educators can harness the power of literature to create enriching and engaging language learning experiences.

6. Recommendations

To address the challenges of using literature in ELT, the following recommendations are proposed:

1. Select Appropriate Texts

Educators should carefully choose literary texts that align with their students' language proficiency and cultural background. Simplified or graded readers can be introduced to beginner learners to ensure accessibility.

2. Provide Contextual Support

Teachers should offer sufficient background information about the text's cultural and historical context to help students understand and relate to its content. Supplementary materials, such as multimedia resources, can further aid comprehension.

3. Focus on Integrated Skill Development

Literary texts should be used to enhance multiple language skills simultaneously. For example, a poem can be used for vocabulary building, pronunciation practice, and writing exercises.

4. Encourage Intercultural Discussions

Literature can serve as a springboard for discussions about cultural and intercultural issues. Teachers should facilitate open conversations that allow students to share their perspectives and reflect on the values and themes presented in the texts.

5. Scaffold Learning Activities

Activities should be designed to gradually build students' confidence and skills. For instance, pre-reading tasks can activate prior knowledge, while post-reading discussions and projects can deepen understanding and engagement.

6. Incorporate Modern Technology

Digital tools and platforms, such as e-books, interactive reading apps, and online discussion forums, can make literature more accessible and engaging for students.

7. Provide Teacher Training

Professional development programs should equip educators with the skills and strategies needed to effectively use literature in ELT. Workshops, seminars, and online courses can address specific challenges and share best practices.

References

Alkhaleefah, *T. International Journal of Applied Linguistics and English Literature 6 (7), 192-197, 2017*

Gajdusek, L., & van Dommelen, D. (1993). Literature and critical thinking in the composition classroom. In J. Carson & I. Leki (Eds.), *Reading in the*

Composition Classroom: Second Language Perspectives (pp. 197- 215). Boston, MA: Heinle & Heinle.

Ghosn, I. (2002). Four good reasons to use literature in primary school ELT. *ELT Journal*, 56, (2), 172-179.

Kaya *Başkent University Journal of Education 1 (1), 41-47, 2017.*

Langer, J. (1997). Literacy acquisition through literature. *Journal of Adolescent and Adult Literacy*, 40, 602-614.

Maley, A. (1989a). Down from the pedestal: Literature as resource. In R. Carter, R. Walker & C. Brumfit (eds.), *Literature and the learner: methodological approaches*. (pp. 1-9). Modern English Publications and the British Counsel.

Maley, A. (1989b). A comeback for literature? *Practical English Teacher,* 10, 59.

Maley, A. (2001) Literature in the language classroom. In R. Carter & D. Nunan (Eds.), *The Cambridge Guide to Teaching English to Speakers of Other Languages*. Cambridge: Cambridge University Press.

Maley, A., & Duff, A. (1989). *The Inward Ear*. Cambridge, UK: Cambridge University Press.

Maley, A., & Moulding, S. (1985). *Poem into poem*. Cambridge: Cambridge University Press.

Mevlana International Journal of Education 3 (4), 15-23, 2013.

McKay. S. (1982). Literature in the ESL Classroom. *TESOL Quarterly, 16* (4), 529-536.

McKay, S. (2001) Literature as Content for ESL/EFL. In M. Celce-Murcia (Ed,), *Teaching English as a Second or Foreign Language*. Heinle & Heinle.

Robson, A. E. (1989). The use of literature in ESL and culture-learning courses in US colleges. *TESOL Newsletter*, 23, 25-27.

Savvidou, C. (2004). An integrated approach to the teaching of literature in the EFL classroom. *The Internet TESL Journal*.

Shazu, R. *Journal of Education and Practice 5 (7), 29-35, 2014*

Tayebipour, F. (2009). In Defence of Teaching literature to EFL students in the era of Globalization. In L.J. Zhang, R.

Van, T.T.M. (2009). The relevance of literary analysis to teaching literature in the EFL classroom. *English Teaching Forum*, 3, 2-9.